

Magistratsvorlage

Wissenschaftsstadt
Darmstadt



Eingang Magistrats- geschäftsstelle: 18.11.2015	an den Magistrat ☐ zur Kenntnis ☒ zur Beschlussfassung	Beteiligt vor Magistratsbeschlussfassung:
Dezernat IV Amt: Finanzverwaltung	an die Stadtverordnetenversammlung ☐ OBW zur Befassung ☐ zur Kenntnis ☒ zur Beschlussfassung ☐ zur abschließenden Beschluss- fassung Fachausschuss Behandlung in Ja Nein öffentl. Sitzung ☒ ☐	☐ OBW bei abschl. Be- schlussfassung Magistrat
Verteiler:	Ja Nein Internetfähig ☒ ☐	Vorlage-Nr. 2015/0522 Magistratsbeschluss-Nr.
Produkt-Nr.: Kostenstelle: Kostenträger:		
Investitionsnummer: Sachkonto:		

Betreff: Feststellung der Jahresabschlüsse 2012 der Eigenbetriebe
a) Bäder
b) Bürgerhäuser und Märkte
der Wissenschaftsstadt Darmstadt

Vorlage vom: 17.11.2015

Beschlussvorschlag:

1. Die Jahresabschlüsse 2012 der nachstehend aufgeführten Eigenbetriebe der Wissenschaftsstadt Darmstadt werden wie folgt festgestellt:

Eigenbetrieb Bäder	Jahresverlust	4.558.814,70 Euro
Eigenbetrieb Bürgerhäuser und Märkte	Jahresverlust	2.200.994,81 Euro

2. Die Jahresverluste der Eigenbetriebe werden auf neue Rechnung vorgetragen.
3. Die Jahresabschlüsse 2012 und die Lageberichte der Eigenbetrieb werden mit den Testaten der Wirtschaftsprüfungsgesellschaft Deloitte und Touche GmbH öffentlich bekannt gemacht und zur Einsichtnahme ausgelegt.

4. Die Betriebsleitungen werden für das Wirtschaftsjahr 2012 entlastet.

Anlagen: Eigenbetrieb Bäder - Auszüge Prüfungsbericht zum 31.12.2012
Eigenbetrieb Bürgerhäuser und Märkte - Auszüge Prüfungsbericht zum
31.12.2012

Datenschutzrelevante Anlage: ☐

Folgekosten: ☐ Ja ☐ Nein

Beschluss des Magistrats vom

Begründung zur Magistratsvorlage vom 17.11.2015

Die Betriebskommissionen der Eigenbetriebe „Bäder der Wissenschaftsstadt Darmstadt“ und „Bürgerhäuser und Märkte der Wissenschaftsstadt Darmstadt“ haben in ihren Sitzungen am 29.09.2015 bzw. am 09.09.2015 die Berichte der Betriebsleitungen zur Kenntnis genommen und die Jahresabschlüsse 2012 festgestellt.

Die Betriebskommissionen empfehlen dem Magistrat und der Stadtverordnetenversammlung die Entlastung der Betriebsleitungen für das Wirtschaftsjahr 2012.

Beide Eigenbetriebe schlossen das Jahr 2012 mit einem Jahresverlust ab.

Wie in den Vorjahren ist und wird das operative Geschäft defizitär sein. Im Jahr 2012 konnten keine Erträge aus Beteiligungen verbucht werden, die den Fehlbetrag hätten ganz oder teilweise reduzieren können.

Auf die beigelegten Auszüge aus den Berichten über die Prüfung der Jahresabschlüsse zum 31.12.2012 der Deloitte und Touche GmbH – Wirtschaftsprüfungsgesellschaft – wird hingewiesen.

Darmstadt, 17.11.2015

Der Dezernent IV

André Schellenberg
Stadtkämmerer